



COMUNE DI BAGNARIA
PROVINCIA DI PAVIA

**CONCORSO NAZIONALE DI IDEE PER LA RIQUALIFICAZIONE DELLA PIAZZA
ALDO MORO E DELLE AREE AD ESSA CONTIGUE**

INDICE (per articolo)

Art. 1	Oggetto del Concorso
Art. 2	Procedure
Art. 2.1	Tipo di Concorso
Art.2.2	Condizioni di partecipazione
Art.2.3	Segreteria del Concorso
Art.2.4	Responsabile del procedimento
Art.2.5	Commissione tecnica
Art.2.6	Giuria
Art.2.7	Composizione della Giuria
Art.2.8	Condizioni di esclusione
Art.3	Partecipazione al Concorso
Art.3.1	Iscrizione al Concorso
Art.3.2	Documentazione del Concorso
Art.3.3.	Domande di chiarimento
Art.4	Modalità di partecipazione
Art.4.1	Dichiarazioni obbligatorie dei concorrenti
Art.4.2	Elaborati di progetto
Art.4.3	Modalità di consegna
Art.5	Lavori della Giuria
Art.6	Esito del Concorso
Art.7	Premi e proprietà
Art.8	Calendario
Art.9	Pubblicazione e diritti di autore
Art.10	Accettazione delle clausole del bando
Art.11	Trasporto e assicurazione

Art.12 Controversie
Art.13 Riservatezza dei dati personali

COMUNE DI BAGNARIA - Pv

CONCORSO NAZIONALE DI IDEE PER LA RIQUALIFICAZIONE DELLA PIAZZA ALDO MORO E DELLE AREE AD ESSA CONTIGUE

Art. 1 - Oggetto del Concorso

Il Comune di Bagnaria (Pavia) bandisce il Concorso Nazionale di Idee in oggetto.

Il Concorso ha come scopo l'acquisizione di una proposta complessiva o idonea a consentire l'integrale recupero del sistema centrale del capoluogo, anche come valorizzazione d'immagine per la funzione sociale e culturale da realizzare attraverso un progetto di sistemazione delle aree occupate dalla Piazza e degli spazi in essa confluenti, tenuto conto che la spesa massima sostenibile da questo Ente è di € 200.000,00:

Il progetto deve puntare alla valorizzazione del sistema nel suo complesso ed al miglioramento della fruibilità degli spazi, attraverso anche proposte di definizione delle caratteristiche dei materiali d'arredo, di proposte di pavimentazione, di progettazione originale delle sedute, cestini, segnaletica ecc. fino alla proposta di sistemi d'illuminazione.

Particolare attenzione dovrà essere rivolta, nella definizione dei percorsi pedonali, sia di attraversamento sia di accesso ai servizi pubblici e alle problematiche relative all'abbattimento delle barriere architettoniche.

Si consideri infine che:

- *la Piazza Aldo Moro è interessata da 2-3 manifestazioni annuali ed è posta in adiacenza al fabbricato adibito a mercato ortofrutticolo;*
- *con specifico riferimento all'epoca di realizzazione, la Piazza medesima non rientra nella categoria di cui all'art.10, comma 4, lettera g., del D.Lgs. 42/2004 perché realizzata per la prima volta meno di 50 anni fa.*

Art. 2 - Procedure

Art. 2.1 - Tipo di Concorso

A norma degli articoli 57 e 58 del regolamento d'attuazione della legge quadro in materia di lavori pubblici (DPR 21 dicembre 1999 n° 554 e s.m.i.) il presente bando definisce la procedura per portare a compimento un concorso di idee.

Il Concorso è organizzato in un'unica fase e si svolge in forma anonima.

Gli ambiti territoriali oggetto del Concorso sono individuati nella documentazione allegata al bando.

La lingua ufficiale del Concorso è l'italiano;

Art. 2.2 - Condizioni di partecipazione

La partecipazione al Concorso, a norma dell'articolo 17, comma 1, lettere d), e), f) e g) della legge quadro in materia di lavori pubblici (L.11 febbraio 1994 n° 109 e s.m.i.) è aperta ai progettisti regolarmente iscritti agli albi dei rispettivi ordini professionali aventi competenza per legge in relazione alla progettazione da eseguire come specificato al precedente articolo 1 .

I concorrenti possono partecipare singolarmente o congiuntamente, anche mediante raggruppamenti, associazioni o società, previa indicazione con apposita dichiarazione firmata da tutti i componenti, dell'architetto o ingegnere che funge da capogruppo e legale rappresentante.

E' fatto obbligo, nel caso di raggruppamenti di due o più componenti, che almeno uno dei componenti sia abilitato da non più di 5 anni al rispettivo ordine professionale.

Il concorrente singolo o i concorrenti in gruppo potranno avvalersi di consulenti o di collaboratori. Essi potranno essere privi dell'iscrizione ai rispettivi Albi o Registri professionali, non dovranno trovarsi nelle condizioni d'esclusione come di seguito riportato all'art. 2.8. I loro compiti e le loro attribuzioni saranno definiti all'interno del gruppo concorrente senza investire l'Ente banditore. Dovranno essere dichiarate la loro qualifica e la natura della loro consulenza o collaborazione.

I concorrenti non possono partecipare al Concorso contemporaneamente come singoli e come facenti parte di un raggruppamento, inoltre non possono partecipare come componenti di più raggruppamenti, pena l'esclusione sia dei singoli sia dei raggruppamenti.

Art. 2.3 - Segreteria del Concorso

Il Comune di Bagnaria, Ente banditore del Concorso di Idee, istituisce presso il proprio Settore Tecnico la Segreteria del medesimo, con funzione di registrazione delle iscrizioni, di raccolta delle domande di chiarimento, di cui al successivo art. 3.3 e di risposta alle stesse.

Art. 2.4 - Responsabile del procedimento

*Ai sensi e per gli effetti di cui all'art. 4 della Legge 7 agosto 1990 n. 241 e successive modificazioni, il responsabile del procedimento è **il Geom. Vincenzo Pria**.*

Art. 2.5 - Segreteria tecnica

*Le funzioni di segreteria tecnica saranno svolte dal **Geom. Vincenzo Pria**.*

La Segreteria tecnica per incarico e in accordo con la Giuria potrà provvedere alla verifica preliminare degli aspetti formali e tecnici relativi al soddisfacimento da parte dei progetti presentati alle richieste e alle procedure del bando, formulando pareri non vincolanti da sottoporre alla Giuria stessa.

Art. 2.6 - Giuria

Con riferimento alle disposizioni di legge la Giuria è nominata dalla Giunta Comunale prima della pubblicazione ufficiale del bando.

*Ai membri della Giuria sarà corrisposto un gettone di presenza onnicomprensivo dell'importo di € **80,00 per seduta con un massimo di 5 sedute**.*

Art. 2.7 - Composizione della Giuria

La Giuria è composta da 3 membri effettivi e precisamente:

-n.1 in rappresentanza dell'Ente Banditore con funzioni di Presidente, scelto tra iscritti all'Albo Provinciale degli Architetti o Ingegneri di Pavia;

-n.1 architetto di alto profilo professionale e culturale scelto tra una terna di nominativi designati dell'Ordine degli Architetti di Pavia;

n.1 ingegnere di alto profilo professionale e culturale scelto tra una terna di nominativi designati dall'Ordine degli Ingegneri di Pavia;

L'Ente Banditore nominerà anche 3 membri supplenti analogamente a quanto stabilito per gli effettivi.

Art. 2.8 - Condizioni di esclusione

Non possono partecipare al Concorso:

- 1) i componenti della Giuria, i loro coniugi, i loro parenti ed affini fino al terzo grado compreso;*
- 2) gli amministratori e consiglieri dell'Ente banditore, i dipendenti anche con contratto a termine ed i consulenti dello stesso Ente che abbiano partecipato alla realizzazione del bando e dei relativi elaborati;*
- 3) I datori di lavoro e coloro che abbiano qualsiasi rapporto di lavoro o collaborazione continuato e notorio con membri della Giuria;*
- 4) Coloro che abbiano rapporti di lavoro dipendente con Enti, Istituzioni o Amministrazioni pubbliche, salvo che essi siano titolari di autorizzazione specifica o comunque siano legittimati da leggi, regolamenti o contratti sindacali. In caso di gruppi i suddetti, qualora partecipino privi di autorizzazione, non potranno essere designati al ruolo di capogruppo e legali rappresentanti; assumeranno automaticamente la qualifica e saranno citati come consulenti;*
- 5) Coloro che partecipano alla stesura del bando e dei documenti allegati.*

Art. 3 - Partecipazione al Concorso

Art. 3.1 - Iscrizione al Concorso

La domanda di partecipazione al Concorso di Idee dovrà pervenire, entro il 31/01/2007 al seguente indirizzo:

COMUNE di BAGNARIA

“Concorso di Idee Piazza Aldo Moro”

Via IV Novembre n. 6

27050 Bagnaria (Pavia).

Le domande di partecipazione possono essere consegnate a mano presso l'Ufficio Protocollo Generale del Comune di Bagnaria o inviate per posta a mezzo lettera raccomandata, anche anticipata via fax (0383572001) entro le ore 12,00 del 31.01.2007. Ai fini della validità dell'iscrizione, farà fede la data di ricevuta del versamento della quota di iscrizione.

Alla domanda di partecipazione, sottoscritta dal concorrente o dal capogruppo, dovrà essere allegato l'attestato di pagamento della quota di iscrizione di € 50,00 (Euro cinquanta/00).

Il versamento della quota d'iscrizione sarà effettuato mediante: versamento sul C/C postale n° 16928277 intestato a “Comune di Bagnaria - Servizio Tesoreria” e sul bollettino di versamento dovrà essere indicata la seguente causale:

“Concorso di Idee Piazza Aldo Moro”.

Nella domanda di partecipazione dovranno essere evidenziati i seguenti dati e le dichiarazioni:

- indirizzo, n. telefonico, n. fax ed e-mail di ogni concorrente o capogruppo, ove inviare le comunicazioni;*

- per i concorrenti liberi professionisti: dichiarazione di essere iscritti, con relativo numero di iscrizione e data di iscrizione, agli ordini professionali di appartenenza e dichiarazione con la quale i concorrenti attestino, sotto la loro responsabilità, di non trovarsi in alcuna delle condizioni di esclusione di cui al 2.8;
- per consulenti e collaboratori: dichiarazione con la quale i concorrenti attestino, sotto la loro responsabilità, di non trovarsi in alcuna delle condizioni di esclusione di cui al 2.8;
- per i gruppi: dichiarazione di nomina a capogruppo legale rappresentante nei confronti dell'Ente banditore;
- per lavoratori dipendenti: autorizzazione specifica o riferimenti a leggi, regolamenti o contratti sindacali e dichiarazione con la quale i concorrenti attestino, sotto la loro responsabilità, di non trovarsi in alcuna delle condizioni di esclusione di cui al 2.8.

E' ammessa l'autocertificazione nei limiti della relativa legislazione vigente.

Art. 3.2 - Documentazione del Concorso

L'Amministrazione fornirà la seguente documentazione riferita all'ambito di intervento:

- Estratto Catastale
- Estratto PRG in scala 1:2000 (in formato raster)
- Aerofotogrammetrico scala 1:2000 (in formato raster)
- ortofoto

Inoltre l'Ente banditore depositerà in visione una copia della documentazione presso la Segreteria del Concorso e il presente bando, in forma integrale, sarà consultabile nel sito Internet del Comune di Bagnaria.

La Segreteria del Concorso provvederà a consegnare a mano o ad inviare per posta a mezzo raccomandata copia della documentazione a ciascun concorrente al ricevimento dell'attestato di avvenuto pagamento della quota d'iscrizione. L'Ente banditore e la Segreteria del Concorso non assumono responsabilità per eventuali ritardi postali nella consegna della documentazione.

Art. 3.3 - Domande di chiarimento

Eventuali richieste di informazioni di carattere tecnico, di chiarimento sul bando e documentazione del Concorso dovranno pervenire in forma scritta, al seguente indirizzo:

Comune di Bagnaria

Via VI Novembre n. 6

27050 Bagnaria (PAVIA)

o per e-mail all'indirizzo: c.bagnaria@libero.it , entro il 20/02/2007.

Entro il 10.03.2007 l'Ente banditore redigerà una sintesi dell'insieme dei quesiti pervenuti e delle relative risposte e prescrizioni; il documento sarà inviato a mezzo posta raccomandata a tutti coloro che risulteranno regolarmente iscritti.

La sintesi di cui sopra sarà inoltre consultabile presso il sito Internet del Comune di Bagnaria:

www.comunedibagnaria.it

Art. 4 - Modalità di partecipazione

Art. 4.1 - Dichiarazioni obbligatorie dei concorrenti

Il Concorso sarà in forma anonima. Ogni concorrente, singolo o raggruppamento, sceglierà un motto di tre parole, che contraddistinguerà il progetto.

Il motto sarà posto nell'apposito spazio del modello di cartiglio fornito in documentazione con carattere ARIAL (punti 14) per gli elaborati grafici elencati al successivo art. 4.2 e sulla busta opaca formato UNI A4 contenente le dichiarazioni obbligatorie dei concorrenti, sul lato opposto a quello di chiusura, in basso a destra, con carattere ARIAL (punti 14).

In busta opaca sigillata, contrassegnata all'esterno solo dallo stesso motto riportato sugli elaborati di progetto, dovranno essere contenute le dichiarazioni obbligatorie costituite dai seguenti documenti:

- dichiarazione firmata dal concorrente relativa alla scelta del motto, elenco della eventuale partecipazione di consulenti e/o della composizione del gruppo di lavoro nel caso di raggruppamenti;*
- per i concorrenti liberi professionisti: dichiarazione di essere iscritto, con relativo numero di iscrizione e data di iscrizione, agli ordini professionali di appartenenza;*
- per consulenti e collaboratori: dichiarazione in cui risulti la loro qualifica e la natura della loro consulenza;*
- per tutti i concorrenti: dichiarazione con la quale i concorrenti attestino, sotto la loro responsabilità, di non trovarsi in alcuna delle condizioni di esclusione di cui al 2.8;*
- per i gruppi: per il solo capogruppo dichiarazione di essere iscritto, con relativo numero di iscrizione e data di iscrizione, agli ordini professionali di appartenenza e dichiarazione di nomina a capogruppo legale rappresentante nei confronti dell'Ente banditore sottoscritta da tutti i componenti il gruppo;*
- per i lavoratori dipendenti: autorizzazione specifica o riferimenti a leggi, regolamenti o contratti sindacali;*
- per ciascun concorrente e per ogni componente del raggruppamento dovranno essere specificate inoltre cognome e nome, qualifica, indirizzo.*

La busta opaca sigillata in formato UNI A4 dovrà essere unita agli elaborati di progetto e posta con questi ultimi all'interno di un'unica confezione, come descritto al successivo art.4.3.

Art. 4.2 - Elaborati di progetto

Sono richiesti i seguenti elaborati grafici, ciascuno con in basso a destra il cartiglio fornito in documentazione, o sua copia, debitamente compilato, come evidenziato al precedente art. 4.1:

Tavola 1 in formato UNI A1 (59,4 x 84,1) contenente la planimetria generale di progetto in scala 1:500 con indicazioni generali degli interventi, delle linee guida;

Tavole 2 e 3 in formato max UNI A1 contenenti vedute prospettiche, planimetrie in scala libera, prospetti e sezioni schematiche e quant'altro il concorrente ritenga necessario, con l'indicazione dei materiali, degli elementi di arredo, delle tessiture e quanto necessario ad illustrare il progetto.

Tavola 4 in formato max UNI A1 contenente elementi di ulteriore specificazione a soggetto libero (facoltativa).

Su ciascuna tavola i concorrenti potranno integrare gli elaborati con le indicazioni ed approfondimenti ritenuti necessari a meglio rappresentare la proposta progettuale, fermo restando il

formato e la posizione del cartiglio. Gli elaborati non dovranno essere firmati dai concorrenti per non violare il carattere anonimo del Concorso.

La tecnica grafica è libera.

Il progetto sarà corredato da una relazione composta di massimo 10 cartelle (venti facciate) formato UNI A4, recante in prima pagina in basso a destra, il motto in carattere ARIAL (punti 14); il testo sarà in carattere ARIAL (punti 12), spaziatura con interlinea minima, valore 18 pt.

La relazione di progetto dovrà contenere sinteticamente le linee guida ispiratrici del progetto, illustrando e motivando le scelte progettuali, e una stima sommaria dei costi. A discrezione dei partecipanti la relazione può essere integrata da immagini, fatto salvo il numero massimo di cartelle.

Gli elaborati di progetto dovranno pervenire in due copie, delle quali una già predisposta su supporto rigido al fine di renderla facilmente utilizzabile a fini espositivi.

Art. 4.3 - Modalità di consegna

Il plico comprendente le due copie degli elaborati di progetto e la busta opaca sigillata contenete le Dichiarazioni obbligatorie dei concorrenti di cui all'art. 4.1, dovranno essere racchiusi in un'unica confezione recante all'esterno l'indirizzo del destinatario e precisamente:

Comune di Bagnaria

**Ufficio Protocollo – Via IV Novembre, 6
27050 (Pavia)**

*Al fine di mantenere l'anonimato, la confezione non dovrà riportare intestazioni o timbri o altre diciture esterne, salvo quelle indispensabili alla spedizione, che consentano l'individuazione dei partecipanti, ma la sola scritta “**Concorso di Idee Piazza Aldo Moro**”*

*I concorrenti dovranno consegnare a mano o far pervenire all'Ufficio Protocollo del Comune di Bagnaria (orario di apertura 9.00÷ 12.30), gli elaborati sopra descritti entro le ore 12.00 del **30.04.2007***

I plichi potranno essere spediti tramite il Servizio Postale di Stato ed in tale caso sarà ritenuta valida la data del timbro postale.

I plichi spediti in ritardo o non pervenuti nei termini non saranno ammessi al Concorso, qualunque sia il mezzo di trasmissione impiegato, salvo quanto previsto al comma precedente.

Art. 5 - Lavori della Giuria

*La Giuria sarà convocata a mezzo raccomandata in prima seduta con almeno **15 giorni** di preavviso. Durante la prima seduta, per proposta del Presidente, sarà fissato il calendario delle sedute successive. La Giuria potrà unanimemente concordare variazioni al calendario e/o sedute aggiuntive. La Giuria dovrà ultimare i propri lavori entro il **30.06.2007**; tale termine potrà essere prorogato, su giudizio unanime e motivato della stessa Giuria, per una sola volta e comunque per un periodo non superiore ai **30 giorni**.*

La Giuria esaminerà la documentazione inviata dai concorrenti, previo esame della Commissione tecnica di cui sarà acquisito verbale con le risoluzioni non vincolanti, definirà la valutazione e

formularà la graduatoria di merito dei concorrenti, con sintetica motivazione, attribuendo una posizione ad ogni partecipante.

I criteri adottati dalla Giuria per la valutazione dei progetti saranno principalmente i seguenti:

- *qualità generale del progetto e coerenza nella soddisfazione degli obiettivi proposti dal bando* : fino a 30 punti;
- *qualità delle proposte progettuali per le aree a verde* : fino a 10 punti;
- *qualità delle proposte per la circolazione e la sosta* : fino a 10 punti;
- *qualità delle proposte di usi alternativi degli spazi* : fino a 10 punti;
- *qualità delle proposte di pavimentazione, dei sistemi di arredo e di illuminazione* : fino a 15 punti;
- *qualità delle proposte relative alle aree di margine* : fino a 10 punti;
- *qualità delle proposte relative ai temi della riqualificazione e innovazione funzionale ed alla valorizzazione culturale e turistica* : fino a 15 punti.

Un concorrente potrà essere squalificato solo ed esclusivamente dalla Giuria per le seguenti ragioni:

- a) Se ha presentato gli elaborati richiesti dal bando in ritardo o contravvenendo, anche se solo in parte, alle modalità specificate agli artt. 4.2 e 4.3.*
- b) Se non ha rispettato le condizioni e le limitazioni imposte dal bando di Concorso.*
- c) Se ha reso pubblico il progetto o parti dello stesso, prima che la Giuria abbia espresso e formalizzato il proprio giudizio comunicandone l'esito.*

Ogni giurato disporrà di un voto, non è ammessa l'astensione e le decisioni che saranno prese dalla Giuria a maggioranza semplice, saranno definitive e insindacabili.

La giuria potrà demandare all'Ufficio Tecnico Comunale la verifica preliminare degli aspetti formali e tecnici dei progetti presentati ai sensi dell'art. 2.5 del presente bando.

I criteri di valutazione del giudizio da parte della Giuria avverranno secondo quanto stabilito dal D.P.R. n° 554/1999 allegato C punto 1: in ragione della particolarità del concorso la valutazione non sarà rigidamente legata al costo preventivo ma solamente alla generale economicità delle soluzioni presentate ad alla loro realizzabilità tecnica, tenuto conto del limite di spesa di cui al precedente punto 1).

La Giuria, nella sua prima seduta, deciderà quale modalità adottare fra quelle previste dalla normativa precitata per la valutazione del giudizio.

Formata la graduatoria di merito, la Giuria procederà all'apertura delle buste opache sigillate, contenenti le dichiarazioni obbligatorie dei concorrenti come agli artt. 4.1 e 4.3 nonché alla verifica complessiva dei documenti.

In caso di esclusione di un concorrente in conclusione di tale verifica la Giuria potrà decidere l'eventuale subentro del concorrente che segue in graduatoria solo all'unanimità.

La Giuria ha facoltà di non assegnare i premi solo per giustificati motivi; è esclusa l'assegnazione di premi ex-aequo.

Art. 6 – Esito del Concorso

Saranno resi noti i risultati finali del Concorso mediante comunicazione personale a tutti i concorrenti, mediante comunicazione agli ordini Professionali territorialmente interessati con trasmissione della graduatoria e della sintesi della relazione finale della Giuria, affissione all'Albo Pretorio del Comune.

Eventuali variazioni di scadenze concorsuali saranno tempestivamente comunicate con un aggiornamento sul sito **Internet del Comune di Bagnaria**, nonché con comunicazione ufficiale a tutti i concorrenti regolarmente iscritti.

Art. 7 - Premi e Proprietà

Ai concorrenti selezionati saranno riconosciuti i seguenti premi:

1° classificato: €2.500,00

2° classificato: €1.500,00

3° classificato: €1.000,00

L'Ente banditore diventa formale proprietario dei progetti classificati successivamente all'avvenuto pagamento dei premi sopramenzionati che debbono intendersi al netto dell'imposta sul valore aggiunto e dei contributi previdenziali. L'erogazione avverrà previa emissione di fattura.

La Giuria potrà non assegnare il primo premio qualora non individuasse alcun progetto meritevole di tale attribuzione: in tal caso ai primi tre progetti classificati saranno assegnati tre rimborsi spese di pari entità per un ammontare complessivo uguale al montepremi stabilito.

A giudizio insindacabile della Giuria potranno essere segnalati senza diritto a premio o rimborso spese alcuni concorrenti meritevoli classificati oltre il 3° posto.

Art. 8 - Calendario

Pubblicazione del bando :entro il **10.12.2006**

Iscrizione formale :entro il **31.01.2007**

Presentazione quesiti :entro il **20.02.2007**

Risposte quesiti :entro il **10.03.2007**

Consegna degli elaborati :entro il **30.04.2007**

Esito del Concorso :entro il **30.06.2007**

Art. 9 - Pubblicazione e diritto di autore

L'Ente banditore si riserva il diritto alla pubblicazione sulla stampa regionale e sulla stampa nazionale specializzata dei progetti vincitori dei tre premi e di quelli segnalati e si impegna a realizzarne l'esposizione pubblica. A tal fine l'ente banditore si riserva il diritto di pubblicazione e di esposizione pubblica in esclusiva per i primi sei mesi dalla conclusione del Concorso senza che ciò dia diritto a compensi per gli autori.

E' fatto salvo in ogni caso il Diritto d'Autore, in quanto i progettisti, al termine dei succitati sei mesi, sono liberi di pubblicarli senza alcuna limitazione di sorta.

Al fine di agevolare la pubblicazione, entro 15 giorni dalla data di comunicazione dell'esito del Concorso, i concorrenti potranno far pervenire all'Ente banditore una copia in formato digitale degli elaborati grafici e della relazione su CD-ROM, con apposita etichetta recante il motto prescelto, il nome del progettista e la composizione del gruppo.

In ogni caso, gli elaborati progettuali consegnati all'Ente banditore non saranno restituiti e saranno acquisiti agli atti del procedimento.

Art. 10. Accettazione delle clausole del bando

la partecipazione al Concorso implica da parte di ogni concorrente l'accettazione incondizionata di quanto stabilito dal presente bando.

Art. 11. Trasporto e assicurazione

I partecipanti devono sostenere le eventuali spese di spedizione e, qualora lo desiderino, di assicurazione degli elaborati.

Art. 12. Controversie

per quanto attiene ad eventuali controversie non risolte amichevolmente, si farà ricorso al Tribunale di Voghera.

Art. 13. Riservatezza dei dati personali

Ai sensi e per gli effetti della legge 31 dicembre 1996 n.675 e s.m.i. si informa che i dati personali saranno acquisiti dall'Amministrazione Comunale e trattati anche con ausilio di mezzi elettronici esclusivamente per le finalità della procedura concorsuale.

Bagnaria li, _____

***Il Responsabile del Settore Tecnico
Geom. Vincenzo Pria***

tel.: 0383 572001

fax.: 0383 572201